## Une nouvelle ressource en ligne de formules des interactions orales : le *Dictionnaire phraséologique de formules orales de relation interpersonnelle.* Questions de macrostructure

A new online resource for oral interaction formulae: the *Phraseological Dictionary of Interpersonal Relationship Oral Formulae*. Macro-structural issues

Mireia López Simó

**Abstract:** The aim of this article is to present a resource for oral interaction formulae currently being compiled, the *Phraseological dictionary of interpersonal relationship oral formulae (PDIROF)*. First, we will define, on the basis of French examples and their Spanish equivalents, the notion of oral interaction formulae in relation to other closely related notions such as pragmateme (Mel'čuk 1995, 2013). Second, we will explain the methodological approach followed to define the macrostructure of *PDIROF*. We will address some of the difficulties encountered and propose possible solutions. Finally, we will illustrate the usefulness of the dictionary for the target audience (translators-interpreters and language teachers) through an example and we will present some research perspectives.

Keywords: formula, oral interaction, interpersonal relationship, dictionary